



BGDC 2014

INFO TEAM #1 Zolder NRF 2014-04

Cher Pilote et/ou Chef Team,
Beste piloot en/of Teamchef,

Bienvenue au BGDC 2014 ! Cette saison s'annonce déjà extraordinaire, merci pour votre confiance !
Vous trouverez ci-dessous une série d'informations relatives au New Race Festival 2014.

Welkom in de BGDC 2014! Dit seizoen is nu al buitengewoon, bedankt voor het vertrouwen!
Hieronder vindt u nuttige info met het oog op de "New Race Festival " 2014.

Vous pouvez également consulter sur notre site le dernier Timing modifié récemment.

Op onze website kunt u tevens de recentste timing raadplegen. Deze bevat een belangrijke wijziging.

Pour toutes communications et/ou questions, merci de privilégier la voie E-Mail, à Circuit@bgdc.be en mettant en objet le N° de course de l'auto et le type de question : exemple : « Fagnes – voiture 5 – Encombrement semi-remorque »

Wilt u voor al uw contacten en/of vragen ons bij voorkeur per e-mail contacteren op circuit@bgdc.be met vermelding van het wagennummer et het type van de vraag. Bvb : « Fagnes – wagen nr 5 – Parking trailer »

Vous pouvez également contacter le

JUSQUE Samedi 26/04	: Patrick VB	0475 82 30 20
JUSQU'À LA FIN DU MEETING - TOT EINDE MEETING	: Raphael VDS	0475 918 767
	Guy Dupont	0496 359 458

Welcome :

→ **Vendredi 25 Avril - Vrijdag 25 April**

Le welcome sera ouvert dès le vendredi 25 de 8H30 à 18H De welkom is open van

→ **Samedi 26 avril - Zaterdag 26 april**

Welcome Open 07 :00 -> 18H00

→ **Dimanche 27 avril - Zondag 27 april**

Welcome Open => 07 :00 H → 12H00

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTRO : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB

Vous y recevrez les 3 pass véhicules d'assistance et les 8 pass pitlane qui seront classés par N° de voiture.

U krijgt er, geklasseerd per wagennummer, 3 doorlaatbewijzen voor de voertuigen en 8 pasjes voor toegang tot de pitlane

Accès au Circuit - Toegang tot het circuit

Vous pouvez accéder à partir du VENDREDI

U hebt toegang tot het circuit vanaf VRIJDAG

Le paddock 0 NE SERA ACCESSIBLE LE VENDREDI QU'APRES 16H00 – IL N'Y A AUCUN BOX POUR LA SERIE BGDC

AUCUNE voiture particulière ne sera autorisée à séjourner durant l'épreuve dans le paddock 0,

Privé voertuigen zijn niet toegelaten in de paddockzone 0

....

.

ACCES Zone Paddock 0 -- TOEGANG Paddockzone 0

Nous sommes en train d'agencer le paddock en fonction des desideratas des teams . Si vous oubliez de donner clairement vos desideratas et surtout vos encombrements, nous vous installerons dans les places qui restent.

We werken aan de indeling van de paddock volgens wensen van de teams. Als u vergeet ons uw voorkeur en vooral je behoeftes mee te delen, zullen u de overblijvende plaatsen toegekend worden.

Belgian Gentlemen Driver's Club

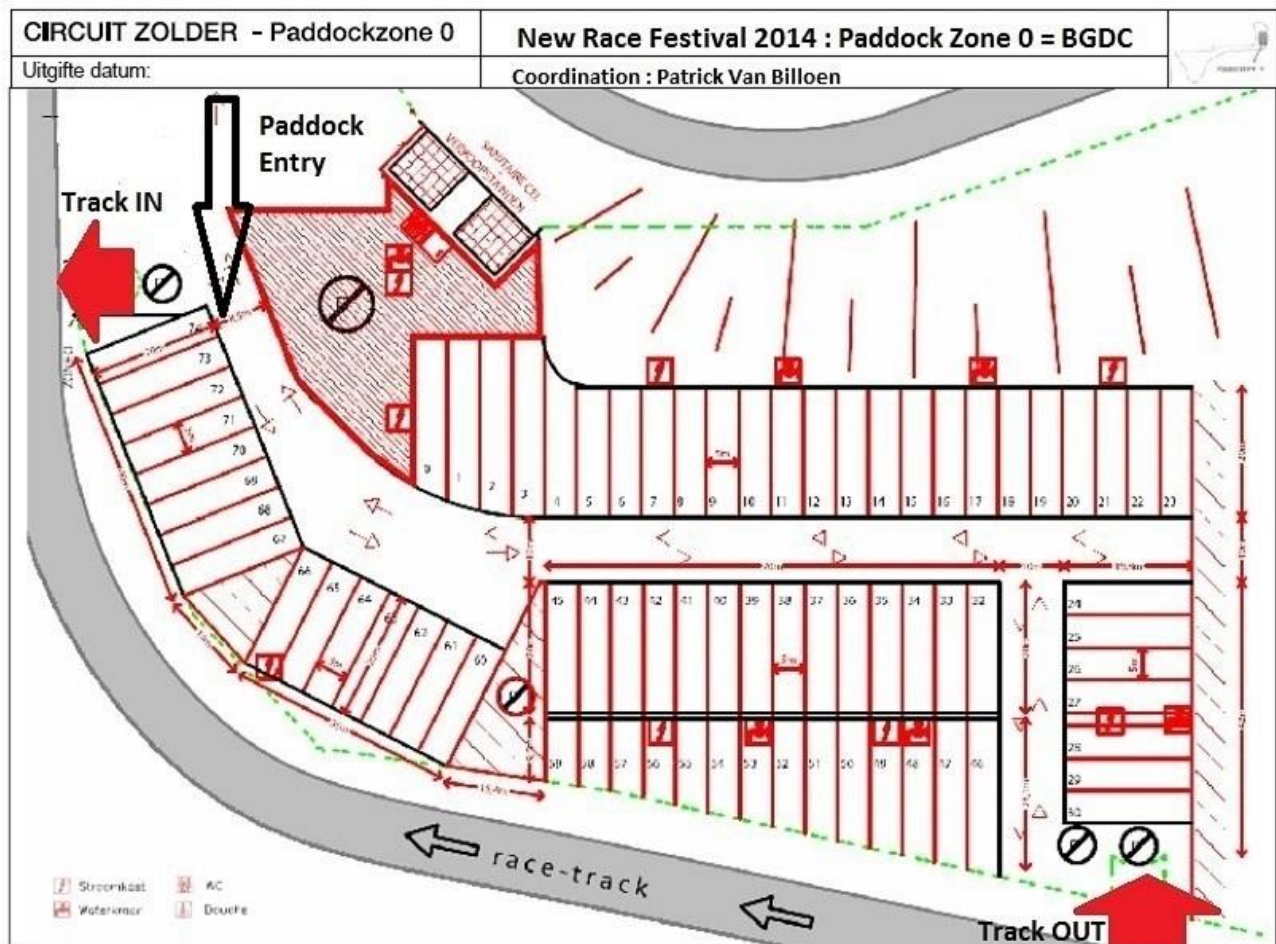
N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTR0 : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB



Vous pouvez installer vos camions et camionnettes d'assistance dans le paddock 0 durant toute la journée de vendredi à partir de 16H00 AUCUNE voiture particulière ne pourra rester stationnée dans le paddock 0 – Vous aurez libre accès aux parkings « Vip A et Vip B » qui sont fléchés avant l'entrée dans l'enceinte du circuit – La passerelle vous amène tout près du paddock 0

Op vrijdag kunt U uw assistentievoertuigen in de paddock 0 installeren, vanaf 16 u zijn er geen privé-voertuigen meer toegelaten in de paddockzone 0. U heeft vrije toegang tot de parkings VIP A en VIP B, die aangeduid zijn vanaf de toegang tot het circuit. Via de brug hebt u toegang tot het circuit.

Vous serez environ 60 voitures de course Une liste d'affectation sera établie pour ceux qui auront envoyé leur desideratas en ce qui concerne l'encombrement – **Il faut donner les informations d'encombrement si vous avez un camion ou un semi remorque, de toute urgence par un mail à circuit@bgdc.be, sinon votre accès avec un semi remorque pourrait être compromis.**

We verwachten ongeveer 60 deelnemers. Er zal een lijst opgesteld worden voor diegenen die ons hun behoeften qua plaatsing en benodigde ruimte hebben meegedeeld - **Wij vragen u om ons de info ivm vrachtwagens en opleggers zo snel mogelijk te mailen naar circuit@bgdc.be, indien u dit niet doet zou de toegang met een opleggen in het gedrang kunnen komen.**

Secrétariat - secretariaat

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTRO : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB

Ca se passe au local BRIEFING, ESCALIER MAUVE. Le secrétariat ouvrira le samedi à 14H00
Bevindt zich in het lokaal "BRIEFING", PURPERE TRAP. Het secretariaat opent op zaterdag om 14u00

Affiliation membre pratiquant BGDC 2014 - Lidmaatschap lid-piloot BGDC 2014

Si c'est la première course de la saison pour vous , on vous rappelle que chaque pilote doit s'affilier au Club en 2014 pour être en conformité avec la réglementation.

Is het uw eerste wedstrijd van het seizoen, dan herinneren wij u eraan dat elke piloot zich bij de club dient aan te sluiten om in orde te zijn met de reglementen.

Si vous voulez accélérer les formalités, venez avec le formulaire pré rempli / pilote
Om tijd te winnen bij de inschrijving, kunt u gebruik maken van het voorgedrukt formulier per piloot

<http://bgdc.be/documents/2014/doc/AffiliationPilote.doc>

<http://bgdc.be/documents/2014/pdf/AffiliationPilote.pdf>

Vous pouvez aussi décider de régler là l'avance les 15 eur / pilote sur notre compte BGDC

U kan de 15€ per piloot ook vooruit betalen op de rekening van de BGDC

Présentation des documents divers

Diverse aan te bieden documenten

BULLETIN D'ENGAGEMENT DE L'AUTO - INSCRIVINGSFORMULIER VAN DE WAGEN

Vous serez amenés a signer en original le bulletin d'engagement que vous avez peut être déjà envoyé
Er zal u gevraagd worden om het inschrijvingformulier, dat u misschien reeds hebt opgestuurd, te ondertekenen.

⇒ Venez avec le bulletin d'engagement original si vous voulez gagner du temps
Biedt u aan met het originele inschrijvingsformulier als u tijd wil winnen

- Il est indispensable que nous ayons le **N° de téléphone portable du chef team valable pendant le meeting** et des adresses e mail correctes et lisibles svp.
- Het is noodzakelijk dat wij over **het gsm nummer van de teamchef (het nummer dat tijdens de duur van de meeting in gebruik is)** alsook over de correcte en leesbare email adressen beschikken aub.

LICENCES DES PILOTES - VERGUNNINGEN VAN DE PILOTEN

⇒ Les licences seront demandées. Si vous n'avez pas encore votre licence, venez avec une copie du talon médical 2014, du talon médical cardio 2013 ou 2014, la preuve de paiement de votre licence au RACB et s'il échet, et, pour les premières licences de la preuve de réussite d'examen circuit .

⇒ Er zal naar de vergunningen gevraagd worden. Indien u uw vergunning nog niet ontvangen heeft, kom dan met de strook van de medische keuring, d strook van de cardioloog 2013 of 2014, het betalingsbewijs van uw vergunning en desgevallend indien u voor het eert een vergunning aanvraagt, het bewijs dat u geslaagd bent voor de test voor het racen op circuit.

Si vous n'avez pas votre licence pour le 24 avril , veuillez faire un e mail au RACB, a votre écurie et au BGDC pour le signaler avec en objet du mail « LICENCE ET NOM DU PILOTE »

Indien u op 24 april uw vergunning nog niet ontvangen hebt, stuur dan een mail naar de RACB

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

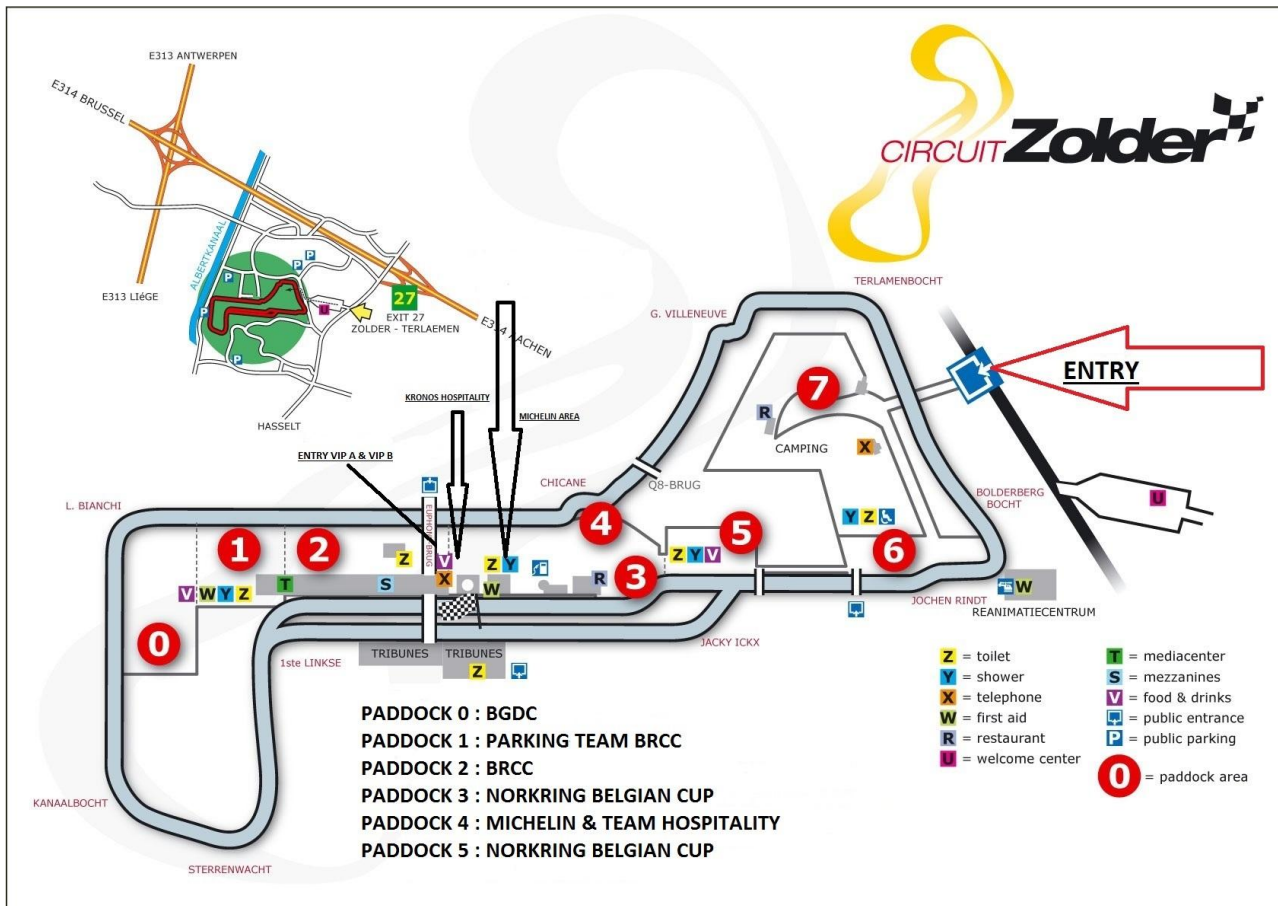
Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTRO : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB

sport, naar uw renstal en naar de BGDC, met als onderwerp : « VERGUNNING EN NAAM VAN DE PILOOT»

- ⇒ Si vous avez un transpondeur AMB , veuillez communiquer rapidement le N° de celui-ci , cela réduira également le travail du secrétariat qui pourra en communiquer les coordonnées AVANT le meeting au chronométrateur RIS.
- ⇒ Indien u over een AMB transponder beschikt, gelieve zo snel mogelijk het nummer mede te delen. Dit zal eveneens het werk van het secretariaat verlichten en ons in staat stellen dit nummer reeds voor de meeting door te geven aan RIS, de tijdsopnemers.



Aspect pratiques divers

Controle technique - Technische nazichten AUTO

On demande aux autos n'ayant pas encore roulé en 2014 d'essayer de venir au circuit avant dimanche et de présenter l'auto au Controle Technique. Un nouveau carnet sera élaboré, ce qui prend plus de temps. Le CT se passe au Paddock 0 tous les jours.

Wij dringen er op aan bij de eigenaars van de wagens die nog niet deelgenomen hebben in 2014, om vóór zondag op het circuit aan te komen en de wagen aan te bieden op de technische keuring. Er zal een nieuw controleboekje opgesteld worden, wat toch wat tijd in beslag neemt. De TC zal elke dag plaats vinden in paddockzone 0. CFR Timing

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTRO : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB

Motor Silence

On demande de faire spécialement attention aux plages horaires des "motor silence" CFR Timing. Wij vragen u de uren "motor silence" scrupuleus te respecteren. cfr Timing.

Accès à la zone pit lane pour les qualifs et l'épreuve de dimanche - Toegang tot de pitlane voor de qualifying en de wedstrijd van zondag

Les chariots et piétons passeront par la grille fin de pit lane et remonteront donc celle ci pour installation devant les box. Les Véhicules qui doivent déposer du matériel passeront par l'arr et la barrière qui sera ouverte juste avant le début des plages horaires BGDC. Il faudra faire attention au trafic entrant qui quitterait encore la piste à ce moment. Les véhicules ayant déposé l'assistance doivent quitter immédiatement la pit lane et rejoindre le paddock 0.

De materiaalwagentjes en de voetgangers zullen via de poort aan het eind van de pitlane hun respectievelijke plaatsen vervoegen. De voertuigen met materiaal rijden achter de stands door en zullen via de bareel de pitlane kunnen oprijden. Deze zal opengesteld worden net voor het begin van de BGDC time-slots. Opletten voor binnenkomende wagens die hun race beëindigen !Eens de voertuigen hun materiaal gelost hebben, zullen zij onmiddellijk de pitlane verlaten en zich terug naar de paddockzone 0 begeven.

Procédure inverse en fin de plage horaire. (Il n'y aura que +- 15 minutes pour ce faire)
Omgekeerde procedure bij einde qualif en race (U heeft slechts 15 minutes om dit te doen)

Accès piste voitures de course - Toegang pitlane voor de racewagens

Vous accéderez la piste depuis les grilles du paddock 0 (ENTREE + SORTIE en début et fin de période)
De toegang tot de piste gebeurt via de poorten van de paddock 0 (OP- EN AFRIJDEN bij begin en einde periode)

La pre-grille se fera donc autant que possible en paddock 0 pour gagner un maximum de temps sur la piste. A ce stade on ne peut vous donner le type de départ qui sera choisi
De pre-grid zal dus in de mate van het mogelijke gevormd worden in de paddock 0, dit om zo veel mogelijk tijd te winnen. Het starttype dat zal gekozen worden kunnen wij u vandaag nog niet meedelen.

BRUIT EN MEETING - GELUID TIJDENS DE MEETING

Le circuit n'impose aucune limite de bruit, mais dans un souci de transparence pour les événements futurs, vous pourrez demander votre feuille de mesure sonore au bureau ad hoc.
Het circuit stelt geen geluidslimiet, maar met het oog op transparantie voor de komende meetings kan U uw blad met de geluidsmetingen opvragen bij het bevoegde kantoor.

Remise de coupes- Uitreiking van de bekens "BUSINESS CENTER"

Etant donné que la remise de coupes se fera en période "Motor Silence", nous organiserons la remise de coupes au business center dont nous avons pris disposition pour tout le dimanche 27. Gezien onze prijsuitreiking plaatsvindt in een periode van motorstille, organiseren wij het overhandigen van de bekens in het Business Center, dat de hele zondag 27 april tot onze beschikking staat.

Commentaires - Commentaren

Vincent Franssens et Guy Geurts assureront le commentaire de votre meeting
Vincent Franssens en Guy Geurts verzorgen het commentaar van jullie meeting

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTRO : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB

BGDC Dijon et suite - BGDC Dijon en volgende

Dijon est sur un timing court (tout sur samedi)
Dijon is een korte timing (alles op zaterdag)

Il serait bien que vous entriez le plus vite possible vos engagements et si possible de payer sur compte.
Het zou fijn zijn als U uw inschrijving zo snel mogelijk opstuurt en de betaling via de bank regelt

Vous apercevrez sur notre site bientôt une possibilité de vous inscrire via un Petit formulaire google doc. Il est pour le moment facultatif – mais merci de privilégier les voies électronique pour l'envoi de vos informations

Binnenkort kan U ook inschrijven via een formulier Google docs via onze website. Momenteel is dit nog facultatief, maar wij dringen er op aan om de voorkeur te geven aan elektronische communicatiemiddelen om ons uw inschrijvingen door te sturen.

Donc, dans l'ordre de nos préférences,
Dus in orde van voorkeur :

Formulaire électronique - Elektronisch formulier

Document word rempli et renvoyé par E Mail (la signature intervient quand meme sur le site de compétition – Inutile de signer 3 x de maniere différente ... ☺)

Worddocument ingevuld en opgestuurd via e-mail (de handtekening wordt geregeld bij het begin van de meeting - Onnodig om 3 verschillende handtekeningen te plaatsen ☺)

Document word rempli signé et scanné, revoyé par e mail au format pdf
Worddocument ingevuld, ondertekend, gescand in pdf-formaat en opgestuurd per e-mail

Document Faxé – à éviter si possible ☺
Gefaxte documenten zo veel mogelijk te vermijden aub ☺

...

BONNE COURSE - GOEIE RACE!!

Votre - Uw

BGDC STAFF

Belgian Gentlemen Driver's Club

N° entreprise : 817.576.178

Adresse de correspondance / postadres : BGDC Asbl 1 Rue du Riquau B-1435 Mt St Guibert

Email : circuit@bgdc.be www.bgdc.be

☎ 0032 475 82 30 20 Fax : 0032 2 331 02 74

FINTR0 : IBAN : BE96143075941405 - BIC : GEBABEBB